

## نوروز در منابع تاریخی و ادبی!

### تاریخ یعقوبی، ج ۲، ص ۱۴۵ [۹۰۵]

معاویه، عبدالله بن دراج غلام خود را بر خراج عراق گماشت و... به عبدالرحمن بن ابی بکر در باره سرزمین بصره نیز چنین نوشت و آنها را دستور داد که هدیه‌های نوروز و مهرگان را نزد وی فرستند و در نوروز و جز آن و در مهرگان ده میلیون نزد وی فرستاده می‌شد.

### تاریخ طبری، ج ۱، ص ۱۱۸ [۹۱۵]

آنگاه بفرمود تا چرخ از آبگینه برای او بسازند... بر آن نشست و در هوا از شهر خویش از دنیاوند تا بابل و به یکروز رفت و آن روز هرگز روز فروردین ماه بود و مردم از این شگفتی که دیدند نوروز گرفتند و بگفت تا این روز و پنج روز دنبال آن را عید گیرند و شادی و خوشی کنند...

### التنبیه و الاشراف، ص ۱۹۶ [۹۵۶]

ماههای ایرانیان نیز اول فروردین ماه است که اول روز آن نوروز است که بفارسی یعنی روز تازه که تازه را «نو» نیز گویند. نوروز بزرگتر عید ایرانیانست...

### تاریخ بلعمی، ج ۱، ص ۱۳۱ [۹۶۳]

پس او داد بگسترد و علما را بفرمود که روز مظالم من بنشینم، شما نیز نزد من آبیید تا هر چه [درو داد] باشد مرا بنمایید تا من آن کنم و نخستین روز که بمظالم بنشست، روز [هرمز بود] از ماه فروردین، پس آن روز [را] نوروز نام کرد، تا اکنون سنت گشت...

### رودکی [۹۴۱]

چون سپرم نه میان بزم به نوروز  
باز تو بی رنج باش و جان تو خرم  
در مه بهمن بتاز و جان عدو سوز  
با نی و با رود و با نبیذ فنا روز

### آثارالباقیه [۱۰۰۰]

ص ۵۱

متوکل گفت آیا این کار در عهد من شد یا آنکه پیش از من هم بوده؟ گفتند که این کار از عادات پادشاهان ایران است که در اوایل نوروز از رعایای خود خراج می ستاندند و پادشاهان ایران در این کار پیشرو و سرمشق ملوک عرب شدند. متوکل چون این پاسخ را شنید بفرمود تا موبد را حاضر کردند و به موبد گفت که... من هم نمی توانم از رسوم و عادات پادشاهان ایران پا بیرون نهم... این واقعه در محرم ۲۴۳ هجری بود...

فروردین ماه: نخستین روز آن روز **نوروز** است که اولین روز سال نو است و نام پارسی آن بیان کننده این معنی است و... **نوروز** را دلیل پیدایش و آفرینش جهان دانستند و... آغاز شمارش از این روز شد... کیومرث در این روز به شاهی رسید و این روز جشن او بود که به معنای عید اوست... در **نوروز** جامی سیمین که پر از حلوا بود برای پیغمبر هدیه آوردند و آن حضرت پرسید که این چیست؟ گفتند امروز روز **نوروز** است. پرسید که **نوروز** چیست؟ گفتند عید بزرگ ایرانیان است. فرمود: آری در این روز بود که خداوند عسکره را زنده کرد... از اینروست که پاشیدن آب در این روز رسم شده، سپس از آن حلوا تناول کرد...

### فردوسی [۱۰۲۰]

به جمشید بر گوهر افشاندند	مر آن روز را روز نو خواندند
سر سال نو هر مز فرودین	برآسوده از رنج روی زمین
بزرگان به شادی بیاراستند	می و جام و رامشگران خواستند
چنین جشن فرخ از آن روزگار	به ما ماند از آن خسروان یادگار
همه ساله بخت تو پیروز باد	شبان سیه بر تو <b>نوروز</b> باد

### بابا طاهر [۱۰۳۰]

جدا از رویت ای ماه دل افروز	نه روز از شو شناسم نه شو از روز
وصالت گر مرا گردد میسر	همه روزم شود چون عید <b>نوروز</b>

### فرخی [۱۰۳۷]

ز باغ ای باغبان ما را همی بوی بهار آید	کلید باغ ما را ده که فردامان به کار آید
کلید باغ را فردا هزاران خواستار آید	تو لختی صبر کن چندانکه قمری بر چنار آید
چون اندر باغ تو بلبل به دیدار بهار آید	ترا مهمان ناخوانده بروزی صد هزار آید
کنون گر گلبنی را پنج شش گل در شمار آید	چنان دانی که هرکس را همی زو بوی یار آید
بهار امسال پنداری همی خوشتر ز یار آید	ازین خوشتر شود فردا که خسرو از شکار آید
بدین شایستگی جشنی بدین بایستگی روز	ملک در جهان هر روز جشنی باد و <b>نوروزی</b>

### عنصری [۱۰۳۹]

<b>نوروز</b> بزرگ آمد آرایش عالم	میراث بنزدیک ملوک عجم از جم
بر دولت شاه ملکان فرح و فیروز	آن قبله فخر و شرف گوهر آدم
سالار خراسان ملک عالم عادل	از جمله شاهان بهمه فضل مقدم
همیشه عید باد روز <b>نوروز</b>	همی تا تازه باشد عید مختار

## منوچهری [۱۰۴۰]

آمدت نوروز و آمد جشن نوروزی فراز  
لاله خودروی شد چون روی بترویان بدیع  
شاخ گل شطرنج سیمین و عقیقین گشته است  
کامگارا کار گیتی تازه از سر گیر باز  
سنبل اندر پیش لاله چون سر زلف دراز  
وقت شبگیران به نطع سبزه بر شطرنج باز

## ناصر خسرو [۱۰۸۸]

که پرسد زین غریب خوار محزون  
همیدونی چو من دیدم به نوروز؟  
درختانت همی پوشند میرم  
نقاب رومی و چینی به نیسان  
نثار آرد عروسان را به بستان  
همی سازند تاج فرق نرگس  
گر ایدونی و ایدون است حالت  
خراسان را که بی من حال تو چون؟  
خبر بفرست اگر هستی همیدون  
همی بندند دستار طرخون؟  
همی بندد صبا بر روی هامون؟  
ز گوهرهای الوان ماه کانون؟  
به زر حقه و لولوی مکنون؟  
شبت خوش باد و روزت نیک و میمون

## سنایی [۱۱۳۱]

با تابش زلف و رخت ای ماه دل افروز  
از جنبش موی تو برآید دو گل از مشک  
هر چند همه دفتر عشاق بخواندیم  
با هجر تو هر شب ز پی وصل تو گویم  
از شام تو قدر آید و از صبح تو نوروز  
وز تابش روی تو برآید دوشب از روز  
با این همه در عشق تو هستیم نوآموز  
یارب تو شب عاشق و معشوق مکن روز

## خیام [۱۱۳۱]

بر چهره گل نسیم نوروز خوش است  
از دی که گذشت هر چه گویی خوش نیست  
در صحن چمن روی دل افروز خوش است  
خوش باش و ز دی مگو که امروز خوش است

## انوری [۱۱۸۹]

صاحباً جنبشت همایون باد  
شب محنت به آخر آمد و شد  
عید و نوروز بر تو میمون باد  
شب من روز و روز من نوروز

## ظهیر فاریابی [۱۲۰۲]

نوروز فرخ آمد و بوی بهار داد  
یار کزو وظیفه نوروز خواستم  
بوی بهار و مژده زلفین یار داد  
گفت از لبم رطب دهم از غمزه خار داد

## نظامی [۱۲۰۹]

چو بر زد بارید زین سان نوایی  
نکیسا کرد از آن خوشتر ادایی

شکفته چون گل **نوروز** و نو رنگ  
زهی چشمم به دیدار تو روشن  
خیالت پیشوای خواب و خوردم  
به تو خوشدل دماغ مشک بیزم  
مرا چشمی و چشمم را چراغی

### عطار نیشاپوری [۱۲۲۱]

می و معشوق و عشق و روز **نوروز**

به **نوروز** این غزل در ساخت با چنگ  
سر کوبیت مرا خوشتر ز گلشن  
غبارت توتیای چشم دردم  
ز تو روشن چراغ صبح خیزم  
چراغ چشم و چشم افروز باغی

ز توبه توبه باید کرد امروز

### مولانا [۱۲۷۳]

امروز جمال تو بر دیده مبارک باد  
گل ها چون میان بندد بر جمله جهان خندد  
خوبان چو رخت دیده افتاده و لغزیده  
**نوروز** رخت دیدم خوش اشک بیاریدم  
بی گفت زبان تو بی حرف و بیان تو

بر ما هوس تازه پیچیده مبارک باد  
ای پر گل و صد چون گل خندیده مبارکباد  
دل بر در این خانه لغزیده مبارکباد  
**نوروز** و چنین باران باریده مبارکباد  
از باطن تو گوشت بشنیده مبارکباد

### سعدی [۱۲۹۲]

آدمی نیست که عاشق نشود وقت بهار  
جنیش سرو تو پنداری کز باد صباست  
هر کسی را به تو این میل نباشد که مرا  
خواهم اندر طلبت عمر به پایان آورد

هر گیاهی که به **نوروز** نجنبد رطب است  
نه که از ناله مرغان چمن در طرب است  
کافتابی تو و کوتاه نظر مرغ شب است  
گرچه راهم نه به اندازه پای طلب است

### امیر خسرو دهلوی [۱۳۲۵]

چو بستان تازه گشت از باد **نوروز**  
ز آسیب صبا در جلوه شد باغ  
عروس غنچه را نو شد عماری  
بنفشه سر برآورد از لب جوی  
نسیم صبحگاه از مشک بویی  
حریر گل ورق در خون سرشته

جهان بستند بهار عالم افروز  
به غارت داد بلبل خانه زاغ  
کمر بریست گل در پرده داری  
زمین گشت از ریاحین عنبرین بوی  
هزاران نافه در برداشت گویی  
برات عیش بر ساقی نوشته

### خواجوی کرمانی [۱۳۵۲]

تو را یار یزدان فیروز باد

همه روز بخت تو **نوروز** باد

## عید زاکانی [۱۳۶۹]

باد بهار و مقدم **نوروز** و بوی گل رسیدم موسم **نوروز** و گاه آن آمد  
آشوب عیش در دل پیر و جوان فکند  
که دل هوای گلستان و لاله زار کند

## سلمان ساوجی [۱۳۷۶]

باد **نوروز** نسیم گل رعنا آورد  
شاخ را باغ بنفش دم طاووس نگاشت  
گرد مشک ختن از دامن صحرا آورد  
غنچه را باد به شکل سر بیغا آورد

## حافظ [۱۳۸۹]

ز کوی یار می آید نسیم باد **نوروزی** از این باد ار مدد خواهی چراغ دل بیفروزی  
چو گل گر خرده ای داری خدا را صرف عشرت کن که قارون را غلط ها داد سودای زراندوزی  
به صحرا رو که از دامن غبار غم بیفشانی به گلزار آی کز بلبل غزل گفتن پیاموزی  
سخن در پرده می گویم چو گل از غنچه بیرون آی که بیش از پنج روزی نیست حکم میر **نوروزی**  
می دارم چو جان صافی و صوفی می کند عیش خدایا هیچ عاقل را مبادا بخت بد روزی  
می اندر مجلس آصف به **نوروز** جلالی نوش که بخشد جرعه جامت جهان را ساز **نوروزی**  
نه حافظ می کند تنها دعای خواجه توران شاه ز مدح آصفی خواهد جهان عیدی و **نوروزی**

## شاه نعمت الله ولی [۱۴۳۱]

مرا عید و **نوروز** باشد به عشق دیده روشن اگر خواهی چو نور  
خیمه از خانه به صحرا می زنیم  
چه غم دارم ار عقل را عشق نیست  
در نظر با مردم بینا نشین  
وقت **نوروز** است و ما صحرانشین

## جامی [۱۴۹۲]

چون شود تازه عالم از **نوروز** دعوت خلق را سماط نهید  
ببرید از دل فقیران زنگ تا به آنها چو گوش کنید  
سبزه و گل شود جهان افروز عید **نوروز** بود و فصل بهار  
عشرت و عیش را نشاط نهید عید **نوروز** بود و فصل بهار  
به نوای نی و نوازش چنگ تا به آنها چو گوش کنید  
از غم و رنج دی بیاسایند عید **نوروز** بود و فصل بهار  
دامن گل به کف چو دامن یار عید **نوروز** بود و فصل بهار  
سایه بان بر کنار جیحون زد عید **نوروز** بود و فصل بهار

## هلالی جغتایی [۱۵۲۹]

شد ماه من آن شمع شب افروز امشب  
امشب نه شب وصل، شب قدر من است  
گو چرخ و فلک ز رشک می سوز امشب  
بهتر ز هزار روز، **نوروز** من است

احمد بن اسحاق یعقوبی

«ابن واضح یعقوبی»

تاریخ یعقوبی

جلد دوم

مترجم  
محمد ابراهیم آیتی



تهران ۱۳۸۲

## نوروز و مهرگان در زمان معاویه (تاریخ یعقوبی، ج ۲، ص ۱۴۵: ۹۰۵ م)

معاویه، عبدالله بن دراج غلام خود را بر خراج عراق گماشت و با نوشتن از مال عراق [آنچه] بدان کومک جویم بسوی من حمل کن. پس ابن دراج بدو نوشت و بدو خاطر نشان ساخت که دهگانان باو خبر داده اند که کسری و خاندان کسری را خالصه‌هایی بوده است که درآمد آنها را برای خودشان جمع آوری می کرده اند و حکم خراج بر آن بار نمی شود پس باو نوشت که آن خالصه‌ها را بشمار و خالصه‌اش فرارده و سدها برای آنها بساز. پس دهگانان را فراهم ساخت و از ایشان پرسش کرد و گفتند که دفتر در حلوان است، پس فرستاد تا آن را آوردند و هر چه را برای کسری و خاندان کسری بود از آن استخراج نمود و سدها بر آن بست و آن را خالصه معاویه قرار داد پس از زمین کوفه و سواد آن، در آمدش به پنجاه میلیون درهم رسید. به عبدالرحمان بن ابی بکره درباره سرزمین بصره نیز چنین نوشت و آنها را دستور داد که هدیه‌های نوروز و مهرگان را نزد وی فرستند و در نوروز و جز آن و در مهرگان ده میلیون نزد وی فرستاده میشد.

